



Veterinary (Health) certificate

GBHC093E

for raw petfood for direct sale or animal by-products to be fed to fur animals

certificato veterinario sanitario

per alimenti crudi per animali da compagnia per vendita diretta oppure sottoprodotti di origine animale per alimentare gli animali da pelliccia

COUNTRY: countries subject to transitional import arrangements*/paesi sottoposti ad un regime transitorio di importazione*
 HEALTH CERTIFICATE to Great Britain, Channel islands and isle of Man/certificato sanitario per la Gran Bretagna, le isole del Canale e l'isola di Man

Parte I: Details of dispatched consignment /dettagli della spedizione

I.1 Consignor/speditore Name/nome Address/indirizzo Tel.		I.2 Certificate reference No/numero di riferimento del certificato		I.2.s.	
		I.3. Central competent authority/Autorità competente centrale			
		I.4. Local competent authority/Autorità competente locale			
I.5. Consignee/destinatario Name/nome Address/indirizzo Postcode Tel.		I.6. Person responsible for the load in Great Britain, Channel islands and isle of Man/ persona responsabile del carico in Gran Bretagna, isole del Canale e isole di Man Name/nome Address/indirizzo Postcode/codice postale Tel			
I.7. Country of origin/paese di origine	ISO Code/codice ISO	I.8. Region of Origin/regione di origine	Code/codice	I.9. Country of destination/paese di destinazione	ISO Code/Codice ISO
I.11. Place of origin Name/nome Address/indirizzo Name/nome Address/indirizzo Name/nome Address/indirizzo		Approval number /numero di riconoscimento Approval number/ Numero di riconoscimento Approval number/ Numero di riconoscimento		I.12. Place of destination/luogo di destinazione Name /nome Address/indirizzo Postcode Custom warehouse Approval number <input type="checkbox"/> Deposito doganale Numero di riconoscimento <input type="checkbox"/>	

I.13. Place of loading/luogo del carico		I.14. Date of departure/data della partenza						
I.15.Means of transport/mezzo di trasporto Ship/nave <input type="checkbox"/> Railway wagon <input type="checkbox"/> Aeroplane <input type="checkbox"/> vagone ferroviario Aeroplano Other/altro <input type="checkbox"/> Road vehicle/veicolo stradale <input type="checkbox"/> Identification/identificazione Document references/riferimenti documentali		I.16. Entry BCP/punto di ingresso I.17.						
I.18. Description of commodity/descrizione della merce		I.19.Commodity code(HS code)/codice merceologico (codice SA)						
		I.20. Quantity/quantità						
I.21.Temperature of product/temperatura del prodotto Ambient/ambientale <input type="checkbox"/> Chilled/refrigerata <input type="checkbox"/> frozen/congelata <input type="checkbox"/>		I.22. Number of packages/numero dei colli						
I.23. No/Seal/Container No/ numero sigilli/numero container		I.24. Type of Packaging/tipo di confezioni						
I.25. Commodities certified for/merce certificata per: Petfood /alimenti per animali familiari <input type="checkbox"/> technical use/uso tecnico <input type="checkbox"/>								
I.26. For transit through Great Britain, Channel islands and isle of Man to third country /per il transito attraverso la Gran Bretagna, le isole del Canale e l'isola di Man <input type="checkbox"/> Third country ISO code/codice ISO del paese terzo		I.27. For import or admission into Great Britain, Channel islands and isle of Man/pe rimportazione o ammissione in Gran Bretagna, isole del canale e Isola di Man <input type="checkbox"/>						
I.28. Identification of the commodities/identificazione della merce Approval number of establishments/numero di riconoscimento dell'impianto <table border="0" style="width:100%; border:none;"> <tr> <td style="width:25%; text-align:center;">Species (Scientific name)/nome scientifico</td> <td style="width:25%; text-align:center;">Nature of commodity/natura della merce</td> <td style="width:25%; text-align:center;">Manufacturing plant/impianto di trattamento</td> <td style="width:25%; text-align:center;">Net weight/peso netto</td> <td style="width:25%; text-align:center;">Batch number/numero del lotto</td> </tr> </table>				Species (Scientific name)/nome scientifico	Nature of commodity/natura della merce	Manufacturing plant/impianto di trattamento	Net weight/peso netto	Batch number/numero del lotto
Species (Scientific name)/nome scientifico	Nature of commodity/natura della merce	Manufacturing plant/impianto di trattamento	Net weight/peso netto	Batch number/numero del lotto				

II.Certificate reference No/numero di riferimento del certificato

II.8

II. Health information/informazioni sanitarie

I, the undersigned official veterinarian, declare that I have read and understood Regulation (EC) No 1069/2009 of the European Parliament and of the Council and in particular Articles 10 thereof, and Commission Regulation (EU) No 142/2011, and in particular Chapter II of Annex XIII and Chapter II of Annex XIV thereto, and certify that the raw petfood or animal by-products described above: / Il sottoscritto, veterinario ufficiale, dichiara di aver preso atto del Regolamento (CE) 1069/2009 del Parlamento Europeo e del Consiglio, e del Regolamento (UE) n. 142/2011 della Commissione, in particolare del capitolo II dell'allegato XIII e del capitolo II dell'allegato XIV, e certifica che gli alimenti per animali familiari crudi o i sottoprodotti di origine animale sopra descritti:

II.1 consist of animal by-products that satisfy the health requirements below/consistono di sottoprodotti di origine animale che soddisfano i requisiti sanitari di cui sotto;

II.2 consist of animal by-products/consistono di sottoprodotti di origine animale:

a) derived from meat which satisfies the relevant animal and public health requirements laid down in:/derivati da carne che soddisfino i pertinenti requisiti di salute pubblica e animale di cui:

– Commission Regulation (EU) 206/2010 and provided that the animals from which the meat is derived come from the third countries, territories or parts thereof.....(ISO code in the case of a country or codes in the case of territories or parts thereof); / Regolamento della Commissione (UE) 206/2010 a condizione che gli animali da cui la carne è derivata provengano da paesi terzi, territori o parti di essi.....(codice ISO nel caso di un paese o codici nel caso di territori o parti di essi)

– and/or Commission Regulation (EC) 798/2008, and provided that the animals from which the meat is derived come from the third countries, territories or parts thereof.....(ISO code in the case of a country or codes in the case of territories or parts thereof) as listed in that Regulation which has been free from Newcastle disease and avian influenza for the last 12 months;/ e/o Regolamento (CE) della Commissione 798/2008 a condizione che gli animali da cui la carne è derivata provengano da paesi terzi, territori e parti di essi.....(codice ISO in caso di un paese o codici in caso di territori o parti di essi) come elencati nel Regolamento che sono indenni dalla malattia di Newcastle e da influenza aviaria negli ultimi 12 mesi

– and/or Commission Regulation (EC) 119/2009 and provided that the animals from which the meat is derived come from third countries, territories or parts thereof.....(ISO code in the case of a country or codes in the case of territories or parts thereof) as listed in that Regulation which has been free from foot and mouth disease, rinderpest, classical swine fever, African swine fever, swine vesicular disease, Newcastle disease and avian influenza for the preceding 12 months and where no vaccination has taken place during that time(only where relevant for the susceptible species);/ e/o Regolamento della Commissione (CE) 119/2009 a condizione che gli animali da cui la carne è derivata provengano da paesi terzi, territori e parti di essi.....(codice ISO nel caso di un paese o codici nel caso di territori o parti di essi) come elencati nel Regolamento che sono indenni da afta, peste bovina, peste suina classica, peste suina africana, malattia di Newcastle e influenza aviaria nei precedenti 12 mesi, e ove non siano state effettuate vaccinazioni in questo periodo (solo ove rilevante per specie sensibili)

b) derived from animals that, at the slaughterhouse, have passed the ante-mortem health inspection during the period of 24 hours before the time of slaughter and have shown no evidence of the diseases referred in the Regulations referred to in point (a) for which the animals are susceptible; and/ derivati da animali che, al macello, abbiano superato la visita ispettiva sanitaria ante mortem durante un periodo di 24 ore prima della macellazione e non abbiano mostrato evidenza nel Regolamento di cui al punto a) per cui gli animali sono sensibili;

c) derived from animals that have been handled in the slaughterhouse before and at the time of slaughter or killing in accordance with the relevant provisions of retained EU law and have met requirements at least equivalent to those laid down in Chapters II and III of Council Regulation (EC) No 1099/2009 ; or/ derivati da animali che sono stati maneggiati in un macello prima e al momento della macellazione o abbattuti secondo le disposizioni in materia della mantenuta legislazione europea e abbiano incontrato i requisiti come minimo equivalenti a quelli stabiliti nei capitoli II e III del Regolamento del Consiglio (CE) 1099/2009 o

II. Health information	II. No/Certificate reference No	II.δ
------------------------	---------------------------------	------

d) in the case of feed for fur animals, are derived from aquatic animals which satisfy the relevant animal and public health requirements laid down in Commission Decision 2006/766/EC and come from countries or territories thereof(ISO code of the country) as listed in annex II to that Decision/in caso di mangimi per animali da pelliccia, sono derivati da animali acquatici che soddisfano i pertinenti requisiti di sanità animale e pubblica stabiliti nella Decisione della Commissione 2006/766/CE e provengono da paesi e territori degli stessi.....(codice ISO del paese) come elencati nell'allegato II della Decisione

II.3.1. consist only of the following animal by-product:/consistono solo dei seguenti sottoprodotti di origine animale

a) carcasses and parts of animals slaughtered or, in the case of game, bodies or parts of animals killed which were deemed fit for human consumption in accordance with retained EU law until irreversibly declared as animal by-products for commercial reasons;/ carcasse e parti di animali macellati o, in caso di caccia, corpi o parti di animali abbattuti che sono stati ritenuti destinati al consumo umano ai sensi della mantenuta legislazione europea fino alla dichiarazione irreversibile come sottoprodotti di origine animale per motivi commerciali;

b) parts of slaughtered animals, which are rejected as unfit for human consumption but are not affected by any signs of diseases communicable to humans or animals and derived from carcasses that are fit for human consumption in accordance with retained EU law;/ parti di animali macellati che sono stati rifiutati come inadatti al consumo umano ai sensi della mantenuta legislazione europea;

II.3.2 in the case of feed for fur animals in addition to II.3.1 consist also of the following animal by-products:/in caso di mangimi per animali da pelliccia in aggiunta al punto II.3.1 consistono anche dei seguenti sottoprodotti di origine animale;

(²) either /animal by-products from poultry and lagomorphs, slaughtered on the farm as referred to in Article 1(3)(d) of Regulation (EC) No 853/2004 of the European Parliament and of the Council, which did not show any signs of disease communicable to humans or animals;/o sottoprodotti di origine animale da avicoli e lagomorfi, macellati in azienda come riportato nell'articolo 1 (3) (d) del Regolamento (CE) 853/2004 del parlamento Europeo e del Consiglio, che non mostravano alcun segno di malattia trasmissibile all'uomo o agli animali;

(2)and/or blood of animals which did not show any signs of disease communicable through blood to humans or animals, obtained from animals that have been slaughtered in a slaughterhouse after having been considered fit for slaughter for human consumption following an ante-mortem inspection in accordance with retained EU law;/ e/o sangue di animali che non mostravano alcun segno di malattia trasmissibile attraverso il sangue all'uomo o agli animali, ottenuto da animali macellati in un macello dopo essere stati considerati idonei alla macellazione per il consumo umano a seguito di un'ispezione ante mortem ai sensi della mantenuta legislazione europea

(2) and/or [-/animal by-products arising from the production of products intended for human consumption, including degreased bone, greaves and centrifuge or separator sludge from milk processing;]/ e/o sottoprodotti di origine animale derivanti da prodotti destinati al consumo umano, comprese le ossa sgrassate, i grassi e i fanghi da centrifuga o da separatore, risultanti dalla lavorazione del latte;

(2) and/or [products of animal origin, or foodstuffs containing products of animal origin, which are no longer intended for human consumption for commercial reasons or due to problems of manufacturing or packaging defects or other defects from which no risk to public or animal health arises;]/ /prodotti di origine animale, o alimenti contenenti prodotti di origine animale, che non sono più destinati al consumo umano per motivi commerciali, o a causa di problemi di fabbricazione o difetti di confezionamento o altri difetti da cui non derivino rischi per la salute pubblica o animale;

(2)and/or [- petfood and feedingstuffs of animal origin, or feedingstuffs containing animal by-products or derived products, which are no longer intended for feeding for commercial reasons or due to problems of manufacturing or packaging defects or other defects from which no risk to public or animal health arise;]/ e/o alimenti per animali familiari e mangimi di origine animale, o mangimi contenenti sottoprodotti di origine animale o prodotti derivati, che non sono più destinati all'alimentazione animale per motivi commerciali o a causa di problemi di fabbricazione o difetti di confezionamento o altri difetti da cui non derivino rischi per la salute pubblica o animale;

II. Health information	II. No/Certificate reference No	II.8
<p>(2) <i>and/or</i> [-blood, placenta, wool, feathers, hair, horns, hoof cuts and raw milk originating from live animals that did not show signs of any disease communicable through that product to humans or animals;]/sanguine, placenta, lana, piume, peli, corna, ritagli di zoccoli e latte crudo originato da animali vivi che non mostravano segni di alcuna malattia trasmissibile attraverso questi prodotti all'uomo o agli animali;</p> <p>(2) <i>and/or</i> aquatic animals, and parts of such animals, except sea mammals, which did not show any signs of diseases communicable to humans or animals;]/ e/o animali acquatici, e parti di tali animali, eccetto mammiferi marini, che non mostravano alcun segno di malattia trasmissibile all'uomo o agli animali</p> <p>(2) animal by-products from aquatic animals originating from plants or establishments manufacturing products for human consumption;]/sottoprodotti di origine animale derivati da animali acquatici provenienti da impianti o stabilimenti che fabbricano prodotti per il consumo umano</p> <p>(2) the following material originating from animals which did not show any signs of disease communicable through that material to humans or animals:/ i seguenti materiali derivati da animali che non mostravano alcun segno di malattia trasmissibile attraverso questi materiali all'uomo o agli animali</p> <p style="padding-left: 40px;">i) shells from shellfish with soft tissue or flesh;/conchiglie e carapace di crostacei e molluschi con tessuto molle o carne;;</p> <p style="padding-left: 40px;">ii) the following originating from terrestrial animals:/i seguenti derivati da animali terrestri:</p> <p style="padding-left: 80px;">- hatchery by-products/sottoprodotti degli incubatoi;</p> <p style="padding-left: 80px;">- eggs/uova;</p> <p style="padding-left: 80px;">- egg by-products, including egg shells,/sottoprodotti delle uova, inclusi i gusci;</p> <p>iii) day-old chicks killed for commercial reasons;] /pulcini di un giorno abbattuti per ragioni commerciali</p> <p>(2) <i>and/or</i> [-animal by-products from aquatic or terrestrial invertebrates other than species pathogenic to humans or animals;]/ e/o sottoprodotti di origine animale da invertebrati acquatici o terrestri diversi dalle specie patogene per l'uomo e gli animali</p> <p>(2) animals and parts thereof of the zoological orders of Rodentia and Lagomorpha, except Category 1 material as referred to in in Article 8 (a) (iii), (iv) and (v) of Regulation (EC) No 1069/2009 and Category 2 material as referred to in article 9 (a) to (g) of that Regulation;]/ animali o parti di essi appartenenti all'ordine zoologico dei Roditori e Lagomorfi, eccetto la categoria 1 del materiale, così come indicato all'articolo 8(a) (iii) ,(iv) and (v) del Regolamento (CE) 1069/2009 e la categoria 2 del materiale, così come indicato all'articolo 9(a) fino a (g) del Regolamento;</p> <p>II.4 have been obtained and prepared without contact with other material which does not comply with the conditions laid down in the Regulation (EC) No 1069/2009, and it has been handled so as to avoid contamination with pathogenic agents;/sono stati ottenuti e preparati senza contatto con altro materiale che non soddisfa le condizioni previste dal regolamento 1069/2009, ed è stato trattato in modo da evitare la contaminazione con agenti patogeni</p> <p>II.5 have been packed in final packaging which bear labels indicating 'RAW PET FOOD – NOT FOR HUMAN CONSUMPTION' or 'ANIMAL BY-PRODUCTS FOR FEED FOR FUR ANIMALS-NOT FOR HUMAN CONSUMPTION'; and then placed in leak-proof and officially sealed boxes/containers or in new packaging preventing any leakage and officially sealed boxes/containers which bear labels indicating 'RAW PET FOOD-NOT FOR HUMAN CONSUMPTION' or 'ANIMAL BY-PRODUCTS FOR FEED FOR FUR ANIMALS-NOT FOR HUMAN CONSUMPTION',and the name and the address of the establishment of destination;/ sono stati confezionati in confezioni finali recanti l'etichetta indicante " ALIMENTI GREZZI PER ANIMALI FAMILIARI – NON PER IL CONSUMO UMANO" oppure "SOTTOPRODOTTI DI ORIGINE ANIMALE PER ALIMENTAZIONE DI ANIMALI DA PELLICCIA – NON PER IL CONSUMO UMANO" collocati in scatole/contenitori a tenuta stagna e ufficialmente sigillati o in nuovi imballaggi che prevengano qualsiasi perdita e scatole/contenitori ufficialmente sigillati recanti l'etichetta indicante " ALIMENTI GREZZI PER ANIMALI FAMILIARI – NON PER IL CONSUMO UMANO" oppure "SOTTOPRODOTTI DI ORIGINE ANIMALE PER ALIMENTAZIONE DI ANIMALI DA PELLICCIA – NON PER IL CONSUMO UMANO" e il nome e l'indirizzo dello stabilimento di destinazione</p>		

II. Health information	II.No/Certificate reference No	
<p>II.6 /in the case of raw petfood:/nel caso di alimenti grezzi per animali familiari</p> <p>/a) has been prepared and stored in a plant approved and supervised by the competent authority in accordance with article 24 of Regulation (EC) No 1069/2009 and was examined by random sampling of at least five samples from each batch taken during storage (before dispatch) and complies with the following standards ⁽⁸⁾:/sono stati preparati e stoccati in un impianto approvato e supervisionato dall'Autorità competente ai sensi dell'articolo 24 del Regolamento (CE) 1069/2009 e esaminati tramite un campionamento a random di almeno cinque campioni per ciascun lotto presi durante lo stoccaggio (prima della spedizione) e conformi ai seguenti standard</p> <p><i>Salmonella</i>/ n=5, c=0, m=0, M=0 absence in 25 g; n=5, c=0, m=0, M=0 assenza in 25 gr</p> <p><i>Enterobacteriaceae</i>: n=5, c=2, m=10, M=5000 in 1 gram /n=5, c=2, m=10, M=5000 in 1 grammo;</p> <p>⁽²⁾[II.7 the petfood or animal by-products to be fed to fur animals described above contains or is derived from animal by-products of ruminant origin and:/ gli alimenti per animali familiari o i sottoprodotti di origine animale per alimentare gli animali da pelliccia sopra descritti contengono o sono derivati da sottoprodotti di origine ruminante e</p> <p>(2) <i>either</i> originates from a country or region, which is classified as posing a negligible BSE risk in accordance with Decision 2007/453/EC, and in which there has been no indigenous BSE case, and]/ originano da un paese o da una regione classificata a rischio trascurabile di BSE conformemente alla Decisione 2007/453/CE ed in cui non ci sono stati casi indigeni di BSE e</p> <p>(2) originates from a country or region classified as posing a negligible BSE risk,in accordance with Decision 2007/453/EC in which there has been an indigenous BSE case, and the animal by-product or derived product were derived from animals born after the date from which the ban on the feeding of ruminants with meat-and-bone meal and greaves derived from ruminants, as defined in the OIE Terrestrial Animal Health Code, has been effectively enforced in that country or region, and]/ originano da un paese o regione classificata a rischio BSE trascurabile conformemente alla Decisione 2007/453/EC in cui c'è stato un caso indigeno di BSE, e i sottoprodotti di origine animale o prodotti derivati sono derivati da animali nati dopo la data dalla quale il bando sull'alimentazione dei ruminanti con farine di ossa e carne e grassi derivati da ruminanti, come definiti nel codice sanitario OIE degli animali terrestri, è stato effettivamente applicato in quel paese o regione, e</p> <p>(2) either is derived from other ruminants than bovine, ovine or caprine animals./ o sono derivati da altri ruminanti diversi da bovini, ovini e caprini;</p> <p>(2) or is derived from bovine, ovine or caprine animals and does not contain and is not derived from:/ o sono derivati da bovini, ovini o caprini e non contengono e non sono derivati da:</p> <p>(2) either bovine, ovine and caprine materials other than those derived from animals born, continuously reared and slaughtered in a country or region classified as posing a negligible BSE risk in accordance with Decision 2007/453/EC o /materiali bovini, ovini e caprini diversi da quelli derivati da animali nati, continuamente allevati e macellati in un paese o regione classificata a rischio BSE trascurabile conformemente alla Decisione 2007/453/CE;</p> <p>(2) or a) specific risk material as defined in point 1 of Annex V to Regulation (EC) 999/2001 of the European Parliament and of the Council;/ materiale specifico a rischio come definito al punto 1 dell'Allegato V al Regolamento 999/2001 del Parlamento Europeo e del Consiglio;</p> <p>b) mechanically separated meat obtained from bones of bovine, ovine and caprine animals, except from animals that were born , continuously reared and slaughtered in a country or region classified as posing a negligible BSE risk in accordance with Commission Decision 2007/453/EC, in which there has been no indigenous BSE case/ carne separata meccanicamente, ottenuta da ossa di bovino, ovino e caprino, eccetto da quegli animali che sono nati, continuamente allevati e macellati in un paese o regione classificata a rischio trascurabile per BSE, conformemente alla Decisione della Commissione 2007/453/CE, in cui non ci sono stati casi indigeni di BSE.</p> <p>c) animal by-product or derived product obtained from bovine, ovine or caprine animals which have been killed, after stunning, by laceration of the central nervous tissue by means of an elongated rod-shaped instrument introduced into the cranial cavity, or by means of gas injected into the cranial cavity, except for those animals that were born, continuously reared and slaughtered in a country or region classified as posing a negligible BSE risk in accordance with Decision 2007/453/EC/ sottoprodotti di origine animale o prodotti derivati ottenuti da bovini, ovini e caprini che sono stati abbattuti, dopo stordimento, tramite lacerazione del sistema nervoso centrale con uno stilo introdotto nella cavità craniale, o tramite gas iniettato nella cavità craniale, eccetto per quegli animali che sono nati, continuamente allevati e macellati in un paese o regione classificata a rischio trascurabile per BSE, conformemente alla Decisione 2007/453/CE.</p>		

II. Health information	II. No/Certificate reference No	II.
<p>Notes/note</p> <p>(*) those countries subject to the transitional import arrangements include: an EU member state, Liechtenstein, Norway, Iceland and Switzerland/ I paesi soggetti al regime transitorio di importazione includono: gli stati membri della UE, il Liechtenstein, la Norvegia, l'Islanda e la Svizzera</p> <p>References to European Union legislation within this certificate are references to direct EU legislation which has been retained in Great Britain (retained EU law as defined in the European Union (Withdrawal) act 2018/i riferimenti alla legislazione europea in questo certificato sono riferimenti diretti alla legislazione europea, mantenuta in Gran Bretagna (normativa europea mantenuta come definita nell'atto 2018 dell'Unione Europea (Ritiro)</p> <p>References to Great Britain in this certificate include Channel islands and Isle of Man/ I riferimenti alla Gran Bretagna in questo certificato includono le isole del Canale e l'isola di Man</p> <p>Part I/parte I</p> <ul style="list-style-type: none"> - Box reference I.6: Person responsible for the consignment in Great Britain, Channel islands or isle of Man: this box is required to be filled in only if it is a certificate for a commodity to be transited through Great Britain, Channel islands or isle of Man; it may be filled in if the certificate is for a commodity to be imported into Great Britain, Channel islands or isle of Man /casella I.6: persona responsabile della partita in Gran Bretagna, isole del Canale o isola di Man : da compilare soltanto se si tratta di un certificato per merce in transito attraverso la Gran Bretagna, le isole del Canale o l'isola di Man; può essere compilata se il certificato riguarda merce in importazione in Gran Bretagna, isole del canale o isola di Man; - Box reference I.12: Place of destination: this box is to be filled in only if it is a certificate for transit commodity. Products in transit may only be stored in free zones, free warehouses and custom warehouses./Casella I.12: luogo di destinazione: da compilare solo se si tratta di un certificato per merce in transito. I prodotti in transito possono essere immagazzinati unicamente in zone franche, depositi franchi e depositi doganali - Box reference I.15: Registration number (railway wagons or container and lorries), flight number (aircraft) or name (ship) is to be provided. In case of unloading and reloading, the consignor must inform the border control post of entry into Great Britain, Channel islands or isle of Man /Casella I.15: numero di immatricolazione (vagoni ferroviari o container e autocarri), numero di volo (aeromobili) o nome (nave); in caso di scarico e nuovo carico lo speditore deve informare il posto di controllo frontaliero di entrata in Gran Bretagna, isole del Canale o isola di Man. - Box reference I.16: do not use this box until the end of the transitional staging period/casella I.16: non usare questa casella fino alla fine del periodo di sosta transitoria -Box reference I.19: use the appropriate Harmonized System (HS) code under the following headings: : 04.08, 05.06, 05.08, 05.11, 23.01, or 23.09/Casella I.19: usare il codice SA con le seguenti voci: 04.08, 05.06, 05.08, 05. 11.99, 23.01 o 23.09 - Box reference I.23: for bulk containers, the container number and the seal number (if applicable) must be given./ Casella I.23: nel caso di contenitori per il trasporto di merci alla rinfusa, indicare il numero del contenitore e il numero del sigillo (se pertinente) - Box reference I.25: technical use: any use other than feeding of farmed animals, other than fur animals, and the production or manufacturing of petfood/ casella I.25: uso tecnico: ogni uso diverso da mangimi per animali da allevamento, diversi dagli animali da pelliccia, e per la produzione di alimenti per animali familiari - Box reference I.26 e I.27: fill in according to whether it is a transit or an import certificate/Casella I.26 e I.27: riempire secondo che sia un transito o un'importazione - Box reference I.28: nature of the commodity: select raw petfood or animal by-products In the case of raw material for the manufacture of raw petfood indicate the scientific name of the species. In case of raw material for manufacture of feed for fur animals select from the following: Aves, Ruminantia, Suidae, Mammalia other than Ruminantia or Suidae, Pesca, Mollusca, Crustacea, Invertebrates other than Mollusca and Crustacea Casella I.28: natura della merce: selezionare alimenti grezzi per animali familiari o sottoprodotti di origine animale. In caso di materiale grezzo per la produzione di alimenti grezzi per animali da compagnia indicare il nome scientifico delle specie. In caso di materiale grezzo per la produzione di alimenti per animali da pelliccia selezionare dalle seguenti: Aves, Ruminantia, Pesca Suidae, Mammalia diversi da Ruminantia or Suidae, Pesca, Mollusca, Crustacea, Invertebrata diversi da Mollusca e Crustacea. 		

II. Health information	II. No/Certificate reference No	II.
<p>Part II/ parte II</p> <p>(2) delete as appropriate/ cancellare le voci non pertinenti</p> <p>(2a) (8) where/ove</p> <p>n=number of samples to be tested;/numero dei campioni che dev'essere testato; m=threshold value for the number of bacteria; the result is considered satisfactory if the number of bacteria in all samples does not exceed m;/valore soglia per il numero dei batteri: il risultato è considerato soddisfacente se il numero dei batteri in tutti i campioni non supera m; M= maximum value for the number of bacteria; the result is considered unsatisfactory if the number of bacteria in one of more samples is M or more; and /valore massimo per il numero dei batteri; il risultato è considerato insoddisfacente se il numero dei batteri in uno o più campioni è uguale a M o più; c=number of samples the bacterial count of which may be between m and M, the sample still being considered acceptable if the bacterial count of the other samples is m or less./ numero dei campioni in cui il numero dei batteri è compreso tra m e M, il campione è ancora considerato accettabile se il conto dei batteri degli altri campioni è uguale a m o minore</p> <ul style="list-style-type: none"> - The signature and the stamp must be in a different colour to that of the printing./la firma ed il timbro devono essere di colore diverso rispetto alla stampa - Note for the person responsible for the consignment in Great Britain, Channel islands o isle of Man: This certificate is only for veterinary purposes and must accompany the consignment until it reaches the border inspection post of Great Britain, Channel islands or isle of Man/ nota per la persona responsabile della spedizione in Gran Bretagna, isole del Canale o isola di Man: questo certificato è unicamente per scopo veterinario e deve accompagnare la spedizione fino al posto di ispezione frontaliero della Gran Bretagna, isole del Canale o isola di Man 		
<p>Official veterinarian/Official inspector Veterinario ufficiale/ispettore ufficiale</p> <p>Name(in capital letters): nome (in stampatello)</p> <p>Qualification and title: qualifica e titolo</p> <p>Date/data</p> <p>Signature/firma</p> <p>Stamp/timbro:</p>		